



United Arab Emirates



---

## إجراءات

---

## الإستشارة العامة

نسخة رقم ١,٠

تاريخ الإصدار: ٢٧ مايو ٢٠٠٦

---

---

الهيئة العامة لتنظيم قطاع الاتصالات  
ص.ب. ٢٦٦٦٢ ، أبوظبي، الإمارات العربية المتحدة  
[www.tra.gov.ae](http://www.tra.gov.ae)

---



إجراءات الاستشارة العامة - نسخة رقم ١,٠ صدرت بتاريخ ٢٧ مايو ٢٠٠٦:

ضبط التعديلات

النسخة	تاريخ الإصدار	سبب التعديل
١,٠	٢٧ مايو ٢٠٠٦	



إجراءات الاستشارة العامة نسخة رقم ١,٠ صدرت بتاريخ ٢٧ مايو ٢٠٠٦:

## جدول المحتويات

١ .	مقدمة	٤
٢ .	دعوة لتقديم الملاحظات	٤
٣ .	نموذج الرد	٤
٤ .	طلب تمديد فترة الاستشارة	٥
٥ .	رد الهيئة على طلبات تمديد فترة الاستشارة	٥
٦ .	السرية	٥
٧ .	اللغة	٦

إجراءات الاستشارة العامة نسخة رقم ١.٠ صدرت بتاريخ ٢٧ مايو ٢٠٠٦:

## ١. مقدمة

يجوز للهيئة، وفي تقديرها وحدها، دعوة المشاركين ليقدموا مرئياتهم فيما يتعلق بموضوع معين. كما أن الهيئة غير ملزمة بإجراء استشارة عامة حول أي موضوع أو أمر ضمن مسؤوليتها كما أنها ليست تحت أي التزام من أي نوع بقبول و/أو تضمين واعتماد وتطبيق أية تعليقات استلمت من المشاركين.

## ٢. الدعوة لتقديم تعليقات

سنتقوم الهيئة بإيصال الدعوات لتقديم تعليقات المشاركين على الوثيقة المطروحة للاستشارة العامة في يوم إصدارها للمشاركين وذلك عن طريق الفاكس أو تسليمها باليد، وفي حال تم إرسال الدعوات بالفاكس فسنتقوم الهيئة بتأمين إيصال النسخة الأصلية من الوثيقة للمشاركين المعيّنين لاستلام مثل هكذا وثائق. وكبديل لذلك، قد تقوم الهيئة بنشر هذه الدعوات على موقعها الإلكتروني: [www.tra.ae](http://www.tra.ae)

وفي جميع الحالات، ستبين الدعوات لتقديم تعليقات آخر موعد لتقديم التعليقات والعنوان البريدي أو البريد الإلكتروني وأسم موظف الهيئة الذي سيستلم تعليقات المشاركين

## ٣. نموذج الرد

إن المشاركة بتقديم تعليقات هو عمل طوعي ، وفي حال اختار المشارك أن يقدم تعليقات ، فعليه:

أ. التأكد من أن الردود قد تم تقديمها للهيئة في الوقت المحدد، وأن الردود المقدمة بعد نفاذ تاريخ الاستحقاق من دون الحصول على موافقة الهيئة لتمديد فترة تقديم التعليقات لن تؤخذ بعين الاعتبار.

ب. أن يتم تقديم التعليقات بالصيغة التي تطلبها الهيئة وفي حال عدم توفر هذه الصيغة فيتم تقديم التعليقات بأسلوب واضح ومنظم .

ج. تضمين الرد اسم الاتصال ، العنوان البريدي، البريد الإلكتروني، رقم الهاتف ورقم الفاكس..

إجراءات الاستشارة العامة نسخة رقم ١,٠ صدرت بتاريخ ٢٧ مايو ٢٠٠٦:

#### ٤. تقديم طلب للهيئة لتمديد فترة الاستشارة العامة

في حالات نادرة، قد تكون هناك أسباب لا يمكن تجنبها تؤخر تقديم تعليقات على الوثيقة مدار الاستشارة، وفي هذه الحالة:

- أ. على المشاركين أن يقدموا بطلب خطي للهيئة لتمديد فترة الاستشارة.
- ب. يتوجب استلام مثل هذه الطلبات من قبل الهيئة ضمن فترة زمنية معقولة قبل تاريخ الاستحقاق.
- ج. على المشاركين توفير أسباب وافية تبرر طلب الطلب .
- د. أن يلتزم المشاركون تاريخ استحقاق مناسب بحيث لا يتم تطويل فترة الاستشارة لأسباب غير ضرورية على أن يكون التاريخ المقترح يوم عمل للهيئة.

#### ٥. ردود الهيئة على الطلبات لتمديد فترة الاستشارة العامة

في جميع الحالات، يجب على المشاركين توقع إمكانية عدم قبول الهيئة طلبات تمديد فترة الاستشارة العامة.

ستقوم الهيئة بالرد على طلبات تمديد فترة الاستشارة بعد استلامها بأسرع وقت ممكن، هذا وسترفض الطلبات المقدمة قبل ثلاثة أيام من تاريخ الاستحقاق بصورة تلقائية.

وقد ترفض الهيئة طلبات تمديد فترة الاستشارة كلياً أو جزئياً، أو قد توافق على الطلب ولكن بتعديل تاريخ الاستحقاق المطلوب أو قد توافق على الطلب كما جاء .

إن الموافقة على طلبات تمديد فترة الاستشارة هو الاستثناء وليس القاعدة، وقرارات تمديد تاريخ الاستحقاق تتخذ من قبل الهيئة وفي تقديرها وحدها.

#### ٦. السرية

عند تقديم رد للهيئة، يجب التنويه عن المعلومات السرية بشكل واضح.



إجراءات الاستشارة العامة - نسخة رقم ١,٠ صدرت بتاريخ ٢٧ مايو ٢٠٠٦:

## ٧. اللغة

ستقوم الهيئة بقبول الردود باللغة العربية أو الانجليزية، ومن ناحية أخرى قد تطلب الهيئة ترجمة انجليزية في حالة تم تقديم الرد باللغة العربية.